

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ NINH BÌNH
TỈNH NINH BÌNH**

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: 156/2017/HSST
Ngày: 22/12/2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ NINH BÌNH - TỈNH NINH BÌNH

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà:*** Bà Nguyễn Thị Bích Thủy
- Các Hội thẩm nhân dân:*** Ông Lê Văn Tú

Bà Đồng Thị Thanh Hương

Thư ký Toà án ghi biên bản phiên toà: Bà Trần Thị Hồng Giang, Thư ký
Toà án nhân dân thành phố Ninh Bình - tỉnh Ninh Bình.

***Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Ninh Bình - tỉnh Ninh Bình
tham gia phiên toà:*** Ông Trần Đăng Chuẩn, Kiểm sát viên.

Ngày 22 tháng 12 năm 2017 tại trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Ninh Bình,
tỉnh Ninh Bình xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 162/2017/HSST ngày 10
tháng 11 năm 2017 đối với các bị cáo:

1. Ngô Quang V. Sinh năm 1979, tại Ninh Bình; Trú tại: Số nhà 16, ngõ 42,
đường P, phố 11, phường V, thành phố Ninh Bình, tỉnh Ninh Bình; Dân tộc: kinh;
Tôn giáo: không; Trình độ văn hoá: 09/12; Nghề nghiệp: lao động tự do; Bố đẻ: Ngô
Quang T1; Mẹ đẻ: Đinh Thị L; Vợ: Bùi Thị Minh P; con: có hai con, con lớn sinh
năm 2004, con nhỏ sinh năm 2008. Tiền án: Chưa có. Tiền sự: Ngày 13/7/2017 C an
phường Thanh Bình , thành phố Ninh Bình xử phạt 750.000đồng về hành vi “sử dụng
trái phép chất ma túy”

Bị cáo bị tạm giữ từ ngày 19/7/2017 đến ngày 23/7/2017 chuyển tạm giam tại
trại tạm giam C an tỉnh Ninh Bình cho đến nay. (Có mặt).

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:

Anh Nguyễn Đức T, sinh năm 1981, trú tại: Xóm 1, xã Khánh Cư, huyện Yên
Khánh, tỉnh Ninh Bình. (Vắng mặt).

NHẬN THẤY:

Bị cáo Ngô Quang V bị Viện kiểm sát nhân dân thành phố Ninh Bình truy tố
về hành vi phạm tội như sau:

Ngô Quang V là người nghiện ma túy, để có tiền chi tiêu cá nhân và sử dụng
ma túy, V đã đi mua ma túy về vừa sử dụng vừa bán lại cho những người nghiện

khác kiểm lời. Khoảng 8 giờ ngày 19/7/2017, V đi bộ đến khu vực trường tiểu học Lê Hồng Phong thuộc phố 9, phường Vân Giang, thành phố Ninh Bình, gặp một người bạn tên là Hợp rồi nhờ Hợp chở sang khu vực bờ đê sông Đáy thuộc thôn Dinh Tân, xã Yên Bằng, huyện Ý Yên, tỉnh Nam Định để mua ma túy, Hợp đồng ý. Khi đến nơi, V bảo Hợp đứng đợi còn V đi bộ vào trong khu bờ đê gặp và mua của một người đàn ông không quen biết 350.000đ được 01 gói ma túy gói ngoài bằng túi nilon màu trắng KT(1,5x1)cm bên trong là chất tinh thể màu trắng. Mua được ma túy, V đi ra chỗ Hợp đang đợi và nhờ Hợp chở về thành phố Ninh Bình. Sau khi về nhà, V lấy gói ma túy vừa mua được lấy ra một ít cho vào cống để sử dụng, số ma túy còn lại trong túi nilông, V dùng băng dính màu đen quấn lại và cất trong túi quần. Khoảng 15 giờ cùng ngày, Nguyễn Ngọc C sinh năm 1980, trú tại thôn T, xã G, huyện Hoa Lư, tỉnh Ninh Bình gọi điện đến rủ V đi uống Methadone, V đồng ý và hẹn C đến nhà đón V. Khi V đang ở nhà để chờ C đến đón thì Nguyễn Đức T, sinh năm 1981, trú tại xóm 1, xã Khánh Cư, huyện Yên Khánh, tỉnh Ninh Bình là bạn quen biết từ trước và cũng là người nghiện ma túy gọi điện hỏi mua 320.000đồng ma túy đá. V đồng ý và hẹn T ra khu vực hồ Biển Bạch thuộc ngõ 10, đường Trần Phú, phố 13, phường Vân Giang, thành phố Ninh Bình. Khoảng 15 giờ 50 phút cùng ngày, C đi xe mô tô Yamaha Sirrus BKS 35B1 – 819.93 đến nhà V, V đã nhờ C chở đến khu vực hồ Biển Bạch, phường Vân Giang, C đồng ý. Còn T sau khi gọi điện cho V thì điều khiển xe mô tô Honda Dream BKS 35H2 – 3804 đến gặp V. Khi gặp nhau, T xuống xe đi bộ đến chỗ V đưa cho V số tiền 320.000đ, V cầm tiền cất vào trong túi quần. Lúc này T quay lại xe để dắt xe lên vỉa hè, còn V lấy trong túi quần đang mặc 01 túi nhỏ có đặc điểm gói ngoài bằng túi nilông màu trắng được quấn ngoài bằng băng dính màu đen KT(1,5 x1)cm bên trong là chất tinh thể màu trắng đưa cho C và nhờ C cầm sang đưa cho T. C cầm sang chỗ T rồi để túi nilông này lên trên mặt đồng hồ C tư mét xe của T và đi về chỗ V. Cùng lúc này, tổ Công tác đội Cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an thành phố Ninh Bình phối hợp cùng Công an phường Vân Giang làm nhiệm vụ tại khu vực trên phát hiện bắt quả tang, thu giữ: Thu trên mặt đồng hồ Công tư mét xe mô tô Honda Dream BKS 35H2 - 3804 của Nguyễn Đức T 01 gói nhỏ có đặc điểm gói ngoài bằng túi nilông màu trắng bọc băng dính màu đen KT(1,5x1)cm bên trong là chất tinh thể màu trắng, T khai nhận là gói ma túy vừa mua của V mà có, 01 xe mô tô Honda Dream BKS 35H2 – 3804 và 01 điện thoại di động Nokia 1280, T dùng liên lạc mua ma túy; Thu của Ngô Quang V số tiền 519.000đ trong đó có 320.000đ V khai là tiền vừa bán ma túy cho T mà có, 01 điện thoại di động Nokia 1035 và 01 điện thoại di động Nokia 1280; Thu của Nguyễn Ngọc C xe mô tô Yamaha Sirrus BKS 35B1 – 81993, 02 điện thoại di động, 02 xi lanh và 01 ví da.

Tổ Công tác đã niêm phong vật chứng theo quy định và đưa Ngô Quang V, Nguyễn Ngọc C, Nguyễn Đức T cùng tang vật về trụ sở Công an phường Vân Giang lập biên bản bắt người phạm tội quả tang.

Khám xét khẩn cấp nơi ở của Ngô Quang V tại số nhà 16, ngõ 42, đường Phạm Hồng Thái, phố 11, phường Vân Giang, thành phố Ninh Bình, thu giữ: Tại tum tầng 3: 01 hộp giấy hình vuông có ghi chữ Dainisa bên trong có 01 công thủy tinh chứa chất tinh thể màu trắng; 01 gói giấy màu trắng bên trong chứa chất bột dạng cục màu trắng; 04 công thủy tinh; 10 ống nhựa màu trắng; 05 mảnh giấy bạc hình vuông; 01 ống nước cất và 04 bình thủy tinh, 03 bình ga mini, 01 đầu khò, 6 dây nhựa dài 20cm, một cuộn băng dính màu đen, 03 vỏ nilong màu trắng; Thu trong tủ quần áo phòng ngủ tầng 2 số tiền 13.000.000đ.

Tiến hành cân xác định trọng lượng mẫu chất dạng tinh thể màu trắng trong gói thu giữ của Nguyễn Đức T có trọng lượng là 0,19 gam ký hiệu M1 gửi giám định; Trọng lượng chất bột dạng cục màu trắng trong gói giấy màu trắng thu giữ của Ngô Quang V là 0,03 gam ký hiệu M2 gửi giám định; Trọng lượng chất tinh thể màu trắng trong công thủy tinh thu giữ của Ngô Quang V là 0,04 gam ký hiệu M3 gửi giám định.

Tại kết luận giám định số 171/KLGD-PC54-MT ngày 21/7/2017 của phòng Kỹ thuật hình sự C an tỉnh Ninh Bình kết luận:

Mẫu chất dạng tinh thể màu trắng ký hiệu M1 gửi giám định có khối lượng 0,1464 gam; M3 có khối lượng 0,0369 gam đều là chất ma túy, loại Methamphetamine. Methamphetamine là chất ma túy thuộc bảng Danh mục II, số thứ tự 67; Nghị định số 82/2013/NĐ-CP ngày 19/7/2013 của Chính phủ."

Mẫu chất bột dạng cục màu trắng ký hiệu M2 gửi giám định có khối lượng 0,0269 gam là chất ma túy, loại Heroine. Heroine là chất ma túy thuộc bảng Danh mục I có STT 20; nghị định số 82/2013/NĐ – CP ngày 19/7/2013 của Chính phủ.

Sau khi giám định cơ quan giám định hoàn trả 0,0753gam chất dạng tinh thể màu trắng là Methamphetamine cùng những giấy gói ban đầu.

Quá trình điều tra Ngô Quang V khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

Tại bản Cáo trạng số 160/CT-VKS ngày 08/11/2017 VKSND thành phố Ninh Bình đã truy tố bị cáo Ngô Quang V về tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo khoản 1 và khoản 5 Điều 194 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên toà Kiểm sát viên vẫn giữ nguyên quyết định truy tố theo bản Cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Ngô Quang V phạm tội "Mua bán trái phép chất ma túy". Đề nghị áp dụng khoản 1, khoản 5 Điều 194, điểm p khoản 1, khoản 2 Điều 46 Bộ luật hình sự xử phạt bị cáo V từ 27 đến 30 tháng tù, phạt bổ sung 6 đến 9 triệu đồng. Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 41 Bộ luật hình sự, Điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu sung quỹ Nhà nước số tiền 320.000đồng thu được của V do bán ma túy mà có, trả lại cho bị cáo V 199.000đồng do không liên quan đến hành vi phạm tội. Tịch thu hóa giá sung quỹ Nhà nước 01 chiếc điện thoại Nokia 1035 thu giữ của Ngô Quang V và 01 chiếc Nokia 1280 thu giữ của Nguyễn Đức T. Trả lại cho bị cáo V 01 điện thoại 1280 do không liên quan đến

hành vi phạm tội. Tịch thu tiêu hủy : 01 hộp giấy hình vuông có ghi chữ Dainisa; 05 công thủy tinh; 10 ống nhựa màu trắng; 05 mảnh giấy bạc hình vuông; 01 ống nước cất; 04 bình thủy tinh; 03 bình ga mini; 01 đầu khò; 6 dây nhựa dài 20cm; một cuộn băng dính màu đen; 03 vỏ nilong màu trắng là dụng cụ mà Ngô Quang V dùng để sử dụng ma túy và số ma túy do cơ quan giám định hoàn trả cùng giấy gói ban đầu thu giữ của T và V. Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm.

Tại phiên tòa bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi vi phạm như nội dung bản cáo trạng đã truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử, xem xét giảm nhẹ hình phạt.

Căn cứ vào các chứng cứ tài liệu đã được thẩm tra tại phiên tòa; căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa trên cơ sở xem xét đầy đủ toàn diện các chứng cứ, ý kiến của kiểm sát viên, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác.

XÉT THẤY:

Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quá tang, biên bản niêm phong vật chứng; kết luận giám định, lời khai của người làm chứng, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan đến vụ án và các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án đã đủ cơ sở xác định hành vi của bị cáo như sau: Vào 15 giờ 50 phút ngày 19/7/2017, tại khu vực hồ Biển Bạch thuộc ngõ 10, đường Trần Phú, phố 13, phường Vân Giang, thành phố Ninh Bình. Ngô Quang V có hành vi bán trái phép 0,1464 gam Methamphetamine cho Nguyễn Đức T lấy 320.000 đồng thì bị tổ Công tác đội Cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an thành phố Ninh Bình phối hợp với Công an phường Vân Giang phát hiện bắt quả tang. Đối chiếu với quy định của pháp luật, hành vi của bị cáo Ngô Quang V đã phạm tội “**Mua bán trái phép chất ma túy**”. Tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 194 Bộ luật hình sự.

Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm chế độ độc quyền của Nhà nước về quản lý chất ma túy. Bị cáo là người nghiện ma túy đã bị đưa vào cơ sở chữa bệnh bắt buộc nhiều lần từ năm 1998, có tiền sự ngày 13/6/2017 bị C an phường Thanh Bình xử phạt hành chính phạt tiền về hành vi “ sử dụng trái phép chất ma túy”, quá trình khám xét nơi ở của bị cáo còn thu giữ 0,0269 gam heroin và 0,0369gam Methamphetamine và nhiều vật dụng khác phục vụ cho việc sử dụng ma túy. Bị cáo nhận thức rõ tác hại của ma túy nhưng vẫn thực hiện việc mua bán ma túy cho người nghiện khác, do vậy cần xử phạt bị cáo hình phạt tù cách ly với xã hội, để có điều kiện cải tạo bị cáo thành công dân có ích, đồng thời có tác dụng giáo dục răn đe và phòng ngừa chung.

Khi quyết định hình phạt, xét thấy bị cáo có bố đẻ được tặng thưởng nhiều huân huy chương kháng chiến, bị cáo cũng có thời gian công tác trong quân đội, tại phiên tòa đã thành khẩn khai báo đây là các tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm p, khoản 1 Điều 46, khoản 2 Điều 46 Bộ luật hình sự nên cần giảm nhẹ cho bị cáo một phần hình phạt

Về hình phạt bổ sung: Việc mua bán ma túy của bị cáo nhằm thu lời bất chính nên cần áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Về nguồn gốc ma túy, V khai mua của một người đàn ông không biết tên, tuổi địa chỉ ở khu vực bờ đê sông Đáy thuộc thôn Dinh Tân, xã Yên Bằng, huyện Ý Yên, tỉnh Nam Định và người đàn ông tên Hợp là người đã chở V đi mua ma túy ngày 19/7/2017, nhưng V không biết địa chỉ cụ thể của Hợp. Vì vậy, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Ninh Bình không đủ cơ sở để xác minh làm rõ.

Đối với Nguyễn Đức T là người đã mua ma túy của V nhằm mục đích để sử dụng nhưng lượng ma túy ít, hành vi của T không đủ điều kiện để xử lý hình sự nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Ninh Bình đã xử phạt hành chính đối với T là phù hợp.

Đối với Nguyễn Ngọc C là người được V nhờ cầm túi nilông được quán băng dính màu đen đưa cho T nhưng C không biết túi nilông trên là gói ma túy, việc V mua bán, cất giấu ma túy C cũng không biết nên không vi phạm. Các tài sản đã thu giữ của C gồm 01 xe mô tô Yamaha Sirrus BKS 35B1 - 81993; 02 điện thoại di động và 01 ví da là tài sản riêng của C không liên quan đến vụ án, cơ quan Cảnh sát điều tra đã trả lại cho C. Do C có sử dụng ma túy nên Công an thành phố Ninh Bình đã xử phạt cảnh cáo về hành vi sử dụng trái phép chất ma túy và tiêu hủy 02 xi lanh đã thu giữ của C.

Đối với số tiền 13.000.000đồng thu giữ tại phòng ngủ của Ngô Quang V không có căn cứ chứng minh số tiền do mua bán ma túy, quá trình điều tra xác định là tiền của chị Bùi Thị Minh Phương (vợ của V) do lao động mà có; 01 xe mô tô Honda Dream BKS 35H2 – 3804 thu giữ của Nguyễn Đức T, là xe do T mượn của anh Vũ Văn Huy, sinh năm 1974, trú tại xã Thượng Kiệm, huyện Kim Sơn, tỉnh Ninh Bình, việc T mượn xe đi mua ma túy anh Huy không biết nên không vi phạm. Cơ quan CSĐT đã trả lại số tiền 13.000.000đồng cho chị Phương; trả lại cho anh Huy 01 xe mô tô Honda Dream BKS 35H2 – 3804 là chủ sở hữu.

Về xử lý vật chứng:

Đối với số tiền 519.000đồng thu giữ của Ngô Quang V trong đó có 320.000đồng là số tiền Ngô Quang V bán ma túy cho T mà có, số tiền còn lại là 199.000đồng không liên quan đến hành vi phạm tội. Do vậy cần tịch thu sung quỹ số tiền 320.000đồng và trả lại cho bị cáo V 199.000đồng.

01 chiếc điện thoại Nokia 1035 thu giữ của V và 01 chiếc Nokia 1280 thu giữ của T do V và T dùng liên lạc mua bán ma túy cần tịch thu hóa giá sung quỹ Nhà nước. 01 điện thoại 1280 của V do không liên quan đến hành vi phạm tội nên cần trả lại cho bị cáo.

01 hộp giấy hình vuông có ghi chữ Dainisa; 05 cốc thủy tinh; 10 ống nhựa màu trắng; 05 mảnh giấy bạc hình vuông; 01 ống nước cất; 04 bình thủy tinh; 03 bình ga mini; 01 đầu khò; 6 dây nhựa dài 20cm; một cuộn băng dính màu đen; 03 vỏ nilong màu trắng là dụng cụ V dùng để sử dụng ma túy và số ma túy do cơ quan

giám định hoàn trả cùng giấy gói ban đầu thu giữ của T và V là các vật chứng không có giá trị sử dụng cần tịch thu tiêu hủy.

Bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

Bị cáo, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan đến vụ án được quyền kháng cáo bản án trong thời gian luật định.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố: Bị cáo Ngô Quang V phạm tội "***Mua bán trái phép chất ma túy***".

- Áp dụng khoản 1, khoản 5 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46, khoản 2 Điều 46 Bộ luật hình sự xử phạt Ngô Quang V 27 (*Hai mươi bảy*) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt tạm giữ 19/7/2017.

Phạt tiền bổ sung đối với Ngô Quang V 5.000.000^d (*năm triệu đồng*) để sung quỹ Nhà nước.

Kể từ ngày bản án có hiệu lực pháp luật cho đến khi thi hành xong khoản tiền phạt nêu trên thì hàng tháng bị cáo còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất 10% năm theo qui định tại Điều 357 và khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự.

2. Xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 41 Bộ luật hình sự; Điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự.

- Tịch thu sung quỹ số tiền 320.000đồng thu giữ của Ngô Quang V do phạm tội mà có.

- Trả lại cho bị cáo V 199.000đồng do không liên quan đến hành vi phạm tội .

(Hai số tiền trên là trong tổng số tiền 519.000đồng hiện đang ở tài khoản của Chi cục thi hành án thành phố Ninh Bình tại Kho bạc Nhà nước tỉnh Ninh Bình theo ủy nhiệm chi lập ngày 20/11/2017).

-Tịch thu hóa giá sung quỹ Nhà nước 01 chiếc điện thoại Nokia 1035 thu giữ của V và 01 chiếc Nokia 1280 thu giữ của T do V và T dùng liên lạc mua bán ma túy.

- Trả lại cho bị cáo V 01 điện thoại 1280 do không liên quan đến hành vi phạm tội.

-Tịch thu tiêu hủy : 01 hộp giấy hình vuông có ghi chữ Dainisa; 05 công thủy tinh; 10 ống nhựa màu trắng; 05 mảnh giấy bạc hình vuông; 01 ống nước cất; 04 bình thủy tinh; 03 bình ga mini; 01 đầu khò; 6 dây nhựa dài 20cm; một cuộn băng dính màu đen; 03 vỏ nilong màu trắng là dụng cụ V dùng để sử dụng ma túy và số ma túy do cơ quan giám định hoàn trả cùng giấy gói ban đầu thu giữ của T và V

(Đặc điểm, chi tiết vật chứng theo biên bản giao, nhận vật chứng ngày 22 tháng 11 năm 2017 giữa cơ quan Cảnh sát điều tra C an thành phố Ninh Bình và Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Ninh Bình).

3. Về án phí: Áp dụng khoản 1, 2 Điều 99 Bộ luật tố tụng hình sự; Điều 21 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu miễn giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí lệ phí Tòa án. Buộc Ngô Quang V phải chịu 200.000^d (*Hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo có mặt được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan đến vụ án vắng mặt được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc niêm yết.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Ninh Bình
- VKSND thành phố Ninh Bình
- C an thành phố Ninh Bình
- Chi cục THA. DS thành phố Ninh Bình
- Thi hành án HS
- Bị cáo
- Người có QLVN liên quan
- Lưu hồ sơ
- Lưu VP
- (Thông báo cho chính quyền địa phương nơi bị cáo cư trú)

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Thị Bích Thủy

